

Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie  
Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual - Energieeffektivitet  
Руководство - Энергоэффективность / Käsiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energoefektivitātes

| PF      |                            |          | IT      | EN                                                     | FR                                                | DE                                               | NL                                                      | ES                                              | PT                                                         | SV                                                            | NO                                                 | FI                                                  | DK                                                      | RU                                                                  | ET                                             | LV                                     |                                             |                      |                            |
|---------|----------------------------|----------|---------|--------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|----------------------------------------|---------------------------------------------|----------------------|----------------------------|
| S       | FRANKE                     |          | PF      | Informazioni sulla scheda del prodotto secondo 65/2014 | Product fiche of the product according to 65/2014 | Informations sur le produit selon 65/2014        | Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß 65/2014 | Informatie over het productblad volgens 65/2014 | Información sobre la ficha del producto conforme a 65/2014 | Informações na ficha do produto de acordo com a norma 65/2014 | Uppgifter i produktinformationsblad enligt 65/2014 | Oplysninger på produktinformationsblad iht. 65/2014 | Tietoa tuotetiedoista (asetuksen EU) 65/2014 mukaisesti | Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til 65/2014 | Информация в карточке в соответствии с 65/2014 | Toote eelkvi teavest vastavalt 65/2014 | Informācija par produktu saskaņā ar 65/2014 |                      |                            |
| M       | HOOD FTC 632L GR/XS FRANKE |          | S       | Nome del fornitore                                     | Supplier's name                                   | Nom du fournisseur                               | Name des Zulieferers                                    | Naam van de leverancier                         | Nombre del proveedor                                       | Nome do fornecedor                                            | Leverantörens namn                                 | Navnet til leverandøren                             | Tavarantoimittajan nimi                                 | Leverandörens namn                                                  | Имя поставщика                                 | Tarnija nimi                           | Piegādātāja nosaukums                       |                      |                            |
|         | M                          |          | M       | Identificativo del modello                             | Model identification                              | Identification du modèle                         | Ident-Daten des Modells                                 | Identificatienummer van het model               | Identificación del modelo                                  | Identificação do modelo                                       | Modelbeteckning                                    | Modelbeteckelse                                     | Tavarantoimittajan mallitunniste                        | Modellbeteckning                                                    | Modelbeteckelse                                | Tavarantoimittajan mallitunniste       | Modellbeteckning                            | Идентификация модели | Mudelid identifitseerimine |
| AEChood | 69,8                       | kWh/a    | AEChood | Consumo energetico annuale                             | Annual Efficiency Consumption                     | Consommation d'énergie annuelle                  | Jährlicher Energieverbrauch                             | Jaarkijks energieverbruik                       | Consumo de energia anual                                   | Consumo anual de energia                                      | Årlig energiförbrukning                            | Årlig energiförbrukning                             | Viruduen energiförbrukning                              | Viruduen energiförbrukning                                          | Годовое потребление электроэнергии             | Aastane energiatarve                   | Gada efektīvais patēriņš                    |                      |                            |
| EEC     | D                          |          | EEC     | Classe di efficienza energetica                        | Energy Efficiency Class                           | Energie efficacité énergétique                   | Energieeffizienzklasse                                  | Energie-efficiëntieklasse                       | Clase de eficiencia energética                             | Clase de eficiência energética                                | Ärlig energiförbrukning                            | Ärlig energiförbrukning                             | Viruduen energiförbrukning                              | Viruduen energiförbrukning                                          | Класс энергетической эффективности             | Energiatohu klass                      | Enerģitohuma klase                          |                      |                            |
| FDEhood | 8,1                        |          | FDEhood | Efficienza fluidodinamica                              | Fluid Dynamic Efficiency                          | Efficacité fluidodynamique                       | Strömungseffizienz                                      | Hydrodynamische efficiëntie                     | Eficiência fluidodinâmica                                  | Eficiência dinâmica dos fluidos                               | Flödesdynamisk effektivitet                        | Flödesdynamisk effektivitet                         | Viruduen energiförbrukning                              | Viruduen energiförbrukning                                          | Гидродинамическая эффективность                | Vedeldidünaamika tõhusus               | Sķidruma dinamiskā efektivitāte             |                      |                            |
| FDEC    | E                          |          | FDEC    | Classe di efficienza fluidodinamica                    | Fluid Dynamic Efficiency Class                    | Classe d'efficacité fluidodynamique              | Strömungseffizienzklasse                                | Hydrodynamische efficiëntieklasse               | Clase de eficiencia fluidodinámica                         | Clase de eficiencia dinámica dos fluidos                      | Flödesdynamisk effektivitetsklass                  | Flödesdynamisk effektivitetsklass                   | Viruduen energiförbrukning                              | Viruduen energiförbrukning                                          | Класс гидродинамической эффективности          | Vedeldidünaamika tõhusus klass         | Sķidruma dinamiskās efektivitātes klase     |                      |                            |
| Lehood  | 13                         | lux/Watt | LChood  | Efficienza luminosa                                    | Lighting Efficiency                               | Efficacité lumineuse                             | Lichtausbeute                                           | Verlichtingsfficiëntie                          | Eficiencia luminosa                                        | Eficiência de iluminação                                      | Belysningseffektivitet                             | Belysningseffektivitet                              | Valoitehoikkus                                          | Valoitehoikkus                                                      | Световая эффективность                         | Valgustustõhusus                       | Apgaismojuma efektivitāte                   |                      |                            |
| LEC     | D                          |          | LEC     | Classe di efficienza luminosa                          | Lighting Efficiency Class                         | Classe d'efficacité lumineuse                    | Klasse der Lichtausbeute                                | Verlichtingsfficiëntieklasse                    | Clase de eficiencia luminosa                               | Clase de eficiencia de iluminación                            | Belysningseffektivitetsklasse                      | Belysningseffektivitetsklasse                       | Valoitehoikkus                                          | Valoitehoikkus                                                      | Класс световой эффективности                   | Valgustustõhusus klass                 | Apgaismojuma efektivitātes klase            |                      |                            |
| GFehood | 75,1                       | %        | GFehood | Efficienza di filtrazione antigrasso                   | Grease Filtering Efficiency                       | Efficacité de la filtration anti-graisse         | Effizienz der Fettfilter                                | Vetfilteringsfficiëntie                         | Eficiencia de la filtración de grasa                       | Eficiência de filtragem de gorduras                           | Fettfilteringseffektivitet                         | Fettfilteringseffektivitet                          | Rasvasuodatuskuten erotusaste                           | Rasvasuodatuskuten erotusaste                                       | Эффективность фильтрования жира                | Rasva filtreerimise tõhusus            | Tauku filtrēšanas efektivitāte              |                      |                            |
| GFEC    | C                          |          | GFEC    | Classe di efficienza di filtrazione antigrasso         | Grease Filtering Efficiency Class                 | Classe d'efficacité de la filtration anti-grasse | Effizienzklasse der Fettfilter                          | Vetfilteringsfficiëntieklasse                   | Clase de eficiencia de filtración de grasa                 | Clase de eficiencia de filtragem de gorduras                  | Fettfilteringseffektivitetsklasse                  | Fettfilteringseffektivitetsklasse                   | Rasvasuodatuskuten erotusaste                           | Rasvasuodatuskuten erotusaste                                       | Класс эффективности фильтрации жира            | Rasva filtreerimise tõhusus klass      | Tauku filtrēšanas efektivitātes klase       |                      |                            |
| Qmin    | 180                        | m3/h     | Qmin    | Flusso d'aria a velocità minima                        | Air flow at minimum speed                         | Flux d'air à la vitesse minimum                  | Luftstrom bei geringster Gestäufestufe                  | Luchtstroom op minimaal snelheid                | Flujo de aire a velocidad mínima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade mínima                 | Luftflöde vid mininastighet                        | Luftflöde vid mininastighet                         | Ilmavirta miniminopeudella                              | Ilmavirta miniminopeudella                                          | Минимальная скорость воздушного потока         | Ohuooli minimiikiiruseel               | Minimālāais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qmax    | 310                        | m3/h     | Qmax    | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | Luchtstroom op maximale snelheid                | Flujo de aire a velocidad máxima                           | Flujo de ar na regulacji de velocidade máxima                 | Luftflöde vid maxinastighet                        | Luftflöde vid maxinastighet                         | Ilmavirta maksiminopeudella                             | Ilmavirta maksiminopeudella                                         | Максимальная скорость воздушного потока        | Ohuooli maksimiikiiruseel              | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums            |                      |                            |
| Qboost  | 57                         | m3/h     | Qboost  | Flusso d'aria a velocità massima                       | Air flow at maximum speed                         | Flux d'air à la vitesse maximum                  | Luftstrom bei höchster Gestäufestufe                    | L                                               |                                                            |                                                               |                                                    |                                                     |                                                         |                                                                     |                                                |                                        |                                             |                      |                            |

Посібник користувача - Енергоефективність / Vadovas - Energijos vartojimo efektyvumo / Manwal għall-Utent - Effiċjenza fl-Enerġija / Kézi - Energiahatékonyság / Příručka - Energetická účinnost  
 Příručka - Energetická účinnost / Manual - Eficientă Energetică / Ręczny - Efektywność energetyczna / Priručnik - Energetska efikasnost / Navodilo - Energetska učinkovitost  
 Εγχειρίδιο - Ενεργειακή Αποδοτικότητα / Manuel - Energi Verimliliği / Наръчник - Енергийна ефективност / Упутство - Енергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

|         | PF                         | UA                                                                                                                                               | LT                                                                                                                                                  | MT                                                                                                                                                  | HU                                                                                                                                                                         | CZ                                                                                                                                                                      | SK                                                                                                                                                                      | RO                                                                                                                                                                      | PL                                                                                                                                                                      | HR                                                                                                                                                                      | SL                                                                                                                                                                      | GR                                                                                                                                                                      | TR                                                                                                                                                                      | BG                                                                                                                                                                      | SR                                                                                                                                                                      | GA                                                                                                                                                                      |
|---------|----------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| S       | FRANKE                     | Действующая теоретическая информация про прибор, согласно с 65/2014                                                                              | Gaminio mikroelektronės informacija pagal 65/2014                                                                                                   | Skeda tai Taghri ir Produkti skaitu nrui 65/2014                                                                                                    | A 65/2014 sz. termékkel kapcsolatos információk                                                                                                                            | Informace o kartě výrobku v souladu s normou 65/2014                                                                                                                    | Informácie na liste výrobku podľa 65/2014                                                                                                                               | Informali de pe fisă produsului conform cu norma 65/2014                                                                                                                | Informacje na kartce produktu według 65/2014                                                                                                                            | Informacije na kartici proizvoda prema 65/2014                                                                                                                          | Informacije o poslovanju istu izdelka v skladu s 65/2014                                                                                                                | Πληροφορίες στην Πίστωση του προϊόντος 65/2014                                                                                                                          | Ürün fişi bilgisi, 65/2014'e göre                                                                                                                                       | Информация за картата на продукта, съгласно 65/2014                                                                                                                     | Информације о производу, према 65/2014                                                                                                                                  | Bleag Táirge de réir Uimh. 65/2014                                                                                                                                      |
| M       | HOOD FTC 632L GR/XS FRANKE | M                                                                                                                                                | Identifikacija modela                                                                                                                               | Identifikator tal-modeli                                                                                                                            | A szállító neve                                                                                                                                                            | Jméno dodavatele                                                                                                                                                        | Meno dodávateľa                                                                                                                                                         | Numele furnizorului                                                                                                                                                     | Nazwa dostawcy                                                                                                                                                          | Naziv dobavljača                                                                                                                                                        | Ime dobavitelja                                                                                                                                                         | Όνομα του προμηθευτή                                                                                                                                                    | Tedarikçi adı                                                                                                                                                           | Име на доставчик                                                                                                                                                        | Називе добављача                                                                                                                                                        | Ainm an tsoláthraí                                                                                                                                                      |
| AEChood | 69,8                       | Щорчне словица                                                                                                                                   | Metinis energijos suvartojimas                                                                                                                      | Il-konsum annwali tal-enerġija                                                                                                                      | Éves átlagosgyorsztás                                                                                                                                                      | Roční energetická spotřeba                                                                                                                                              | Ročná spotreba energie                                                                                                                                                  | Consum energetic anual                                                                                                                                                  | Roczne zużycie energii                                                                                                                                                  | Godišnja potrošnja energije                                                                                                                                             | Letna poraba energije                                                                                                                                                   | Ετήσια κατανάλωση ενέργειας                                                                                                                                             | Yıllık Enerji Tüketimi                                                                                                                                                  | Годишна консумация на енергия                                                                                                                                           | Годишња потрошња енергије                                                                                                                                               | Bleag Táirge de réir Uimh. 65/2014                                                                                                                                      |
| EEC     | D                          | Клас енергоефективности                                                                                                                          | Energetikos efektyvumo klasė                                                                                                                        | Il-klassi tal-effiċjenza enerġetika                                                                                                                 | Energiatahatékonyági besorolás                                                                                                                                             | Třída energetické účinnosti                                                                                                                                             | Trieda energetickej účinnosti                                                                                                                                           | Clasa de eficiență energetică                                                                                                                                           | Klasa wydajności energetycznej                                                                                                                                          | Razred energetske učinkovitosti                                                                                                                                         | Razred energetske učinkovitosti                                                                                                                                         | Κλάση ενεργειακής απόδοσης                                                                                                                                              | Enerji Verimlilik Sınıfı                                                                                                                                                | Клас на енергијна ефикасност                                                                                                                                            | Класа енергетске ефикасности                                                                                                                                            | Ainm an tsoláthraí                                                                                                                                                      |
| FDEhood | 8,1                        | Годишња енергетичност                                                                                                                            | Skaidus dinaminis efektyvumas                                                                                                                       | L-effiċjenza tal-filtrazzjoni tal-Gi-Grassjiet                                                                                                      | Aramlászódinamika hatékonyág                                                                                                                                               | Fluidní dynamická účinnost                                                                                                                                              | Hydrodinamická účinnosť                                                                                                                                                 | Wydajność fluidodynamiczna                                                                                                                                              | Wydajność fluidodynamiczna                                                                                                                                              | Fluidnost protoka učinkovitosti                                                                                                                                         | Fluidnost protoka učinkovitosti                                                                                                                                         | Υποδοκιμότητα ρετοχής απόδοσης                                                                                                                                          | Sını Dinamik Etkinlik                                                                                                                                                   | Ефикасност на динамиче флуида                                                                                                                                           | Ефикасност на динамиче флуида                                                                                                                                           | Efektualitatis Dinimice Sreabhaín                                                                                                                                       |
| FDEhood | 8,1                        | Клас гидродинамично ефикасности                                                                                                                  | Skaidus dinaminio fluiddinamiko klasė                                                                                                               | Il-klassi tal-effiċjenza fluiddinamika                                                                                                              | Aramlászódinamika hatékonyág besorolás                                                                                                                                     | Třída fluidní dynamické účinnosti                                                                                                                                       | Trieda hydrodinamickej účinnosti                                                                                                                                        | Clasa de eficiență fluidodinamică                                                                                                                                       | Klasa wydajności fluiddynamicznej                                                                                                                                       | Razred fluidodinamičke učinkovitosti                                                                                                                                    | Razred fluidodinamičke učinkovitosti                                                                                                                                    | Κλάση ρευστοδυναμικής απόδοσης                                                                                                                                          | Enerji Verimlilik Sınıfı                                                                                                                                                | Клас на ефикасност на динамиката на флуида                                                                                                                              | Класа ефикасности динамиче флуида                                                                                                                                       | Ainm an tsoláthraí                                                                                                                                                      |
| FDEC    | E                          | Ефикасности осветления                                                                                                                           | Apsvietimo efektyvumas                                                                                                                              | L-effiċjenza tal-Tidwli                                                                                                                             | Világítási hatékonyág                                                                                                                                                      | Světelná účinnost                                                                                                                                                       | Svetelná účinnosť                                                                                                                                                       | Eficiența luminosă                                                                                                                                                      | Wydajność świetlna                                                                                                                                                      | Učinkovitost rasvete                                                                                                                                                    | Učinkovitost rasvete                                                                                                                                                    | Φωτεινότητα απόδοσης                                                                                                                                                    | Aydınlama Verimlilik Sınıfı                                                                                                                                             | Ефикасност на осветяване                                                                                                                                                | Ефикасност на осветяване                                                                                                                                                | Efektualitatis Solais                                                                                                                                                   |
| LEhood  | 13                         | Клас ефикасности осветления                                                                                                                      | Apsvietimo efektyvumo klasė                                                                                                                         | Il-Klassi tal-Effiċjenza tas-Tidwli                                                                                                                 | Világítási hatékonyág besorolás                                                                                                                                            | Třída světelné účinnosti                                                                                                                                                | Trieda svetelnej účinnosti                                                                                                                                              | Clasa de eficiență luminosă                                                                                                                                             | Klasa wydajności świetlnej                                                                                                                                              | Razred učinkovitosti osvetljenosti                                                                                                                                      | Razred učinkovitosti osvetljenosti                                                                                                                                      | Κλάση φωτεινότητας απόδοσης                                                                                                                                             | Aydınlama Verimlilik Sınıfı                                                                                                                                             | Клас на ефикасност на осветяване                                                                                                                                        | Класа ефикасности осветяване                                                                                                                                            | Ainm an tsoláthraí                                                                                                                                                      |
| LEC     | D                          | Ефикасности филтрирајући масти                                                                                                                   | Riebiuvali filtravimo efektyvumas                                                                                                                   | Il-Effiċjenza tal-Filtrazzjoni tal-Gi-Grassjiet                                                                                                     | Zsűrűsűrűsűrű hatékonyág                                                                                                                                                   | Účinnost protukové filtrace                                                                                                                                             | Účinnosť protukovej filtrácie                                                                                                                                           | Eficiența de filtrare anti-grăsime                                                                                                                                      | Wydajność filtracji przeciw masłom                                                                                                                                      | Učinkovitost filtriranja protiv masnoće                                                                                                                                 | Učinkovitost filtriranja protiv masnoće                                                                                                                                 | Απόδοση φιλτραρίσματος λιπών                                                                                                                                            | Yağ Filtrasi Verimlilik Sınıfı                                                                                                                                          | Ефикасност на филтрирање на мастини                                                                                                                                     | Ефикасност филтрирање масти                                                                                                                                             | Efektualitatis Um Scagadh Gréise                                                                                                                                        |
| GFEhood | 75,1                       | Клас ефикасности филтрирајући масти                                                                                                              | Riebiuvali filtravimo efektyvumo klasė                                                                                                              | Il-Klassi tal-Effiċjenza tal-Filtrazzjoni tal-Gi-Grassjiet                                                                                          | Zsűrűsűrűsűrű hatékonyág besorolás                                                                                                                                         | Třída účinnosti protukové filtrace                                                                                                                                      | Trieda účinnosti protukovej filtrácie                                                                                                                                   | Clasa de eficiență protukovă anti-grăsime                                                                                                                               | Klasa wydajności filtracji tłuszczu                                                                                                                                     | Razred učinkovitosti protimasoćne filtracije                                                                                                                            | Razred učinkovitosti protimasoćne filtracije                                                                                                                            | Κλάση απόδοσης φιλτραρίσματος λιπών                                                                                                                                     | Yağ Filtrasi Verimlilik Sınıfı                                                                                                                                          | Клас на ефикасност на филтрирање на мастини                                                                                                                             | Класа ефикасности филтрирање масти                                                                                                                                      | Ainm an tsoláthraí                                                                                                                                                      |
| Qmin    | 180                        | Поток повітря при мінімальній швидкості                                                                                                          | Oro srautas minimaliu greičiu                                                                                                                       | Il-Fluss tal-Arja Minimu waqf użu normal                                                                                                            | Légáramlás minimális fordulatszám                                                                                                                                          | Protok vzduchu při minimální rychlosti                                                                                                                                  | Prietok vzduchu pri minimálnej rýchlosti                                                                                                                                | Flux de aer la viteză minimă                                                                                                                                            | Przepływ powietrza przy prędkości minimalnej                                                                                                                            | Protok zraka na minimalnoj brzini                                                                                                                                       | Zračni protok z največjo hitrostjo                                                                                                                                      | Ροή αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα                                                                                                                                         | Minimüm hızla hava akışı                                                                                                                                                | Взадушен поток при минимална скорост                                                                                                                                    | Проток ваздуха при минималној брзини                                                                                                                                    | Aersbheathadh Iosta le ghrádhús                                                                                                                                         |
| Qmax    | 310                        | Поток повітря при максимальній швидкості                                                                                                         | Oro srautas maksimaliu greičiu                                                                                                                      | Il-Fluss tal-Arja Massimo waqf użu normal                                                                                                           | Légáramlás maximális fordulatszám                                                                                                                                          | Protok vzduchu při maximální rychlosti                                                                                                                                  | Prietok vzduchu pri maximálnej rýchlosti                                                                                                                                | Flux de aer la viteză maximă                                                                                                                                            | Przepływ powietrza przy prędkości maksymalnej                                                                                                                           | Protok zraka na maksimalnoj brzini                                                                                                                                      | Zračni protok z največjo hitrostjo                                                                                                                                      | Ροή αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα                                                                                                                                         | Maximüm hızla hava akışı                                                                                                                                                | Взадушен поток при максимална скорост                                                                                                                                   | Проток ваздуха при максималној брзини                                                                                                                                   | Aersbheathadh Uasta le ghrádhús                                                                                                                                         |
| Qboost  | 57                         | Поток повітря при підвищеній швидкості                                                                                                           | Oro srautas esant didžiausiam greičiui                                                                                                              | Il-Fluss tal-Arja Il-Mođalla intensiva jew ta grawna estandard                                                                                      | Légáramlás intenzív fordulatszám                                                                                                                                           | Protok vzduchu při intenzivní rychlosti                                                                                                                                 | Prietok vzduchu pri intenzívnej rýchlosti                                                                                                                               | Flux de aer la viteză intensivă                                                                                                                                         | Przepływ powietrza przy przekroci intensywniej                                                                                                                          | Protok zraka na intenzivnoj brzini                                                                                                                                      | Zračni protok pri intenzivni hitrosti                                                                                                                                   | Ροή αέρα στην εντονή ταχύτητα                                                                                                                                           | Yogun hızla hava akışı                                                                                                                                                  | Взадушен поток при посиленій швидкості                                                                                                                                  | Проток ваздуха при појачаној брзини                                                                                                                                     | Aersbheathadh ag an diancóir / an sóir                                                                                                                                  |
| Qboost  | N/A                        | Рівень акустичного шуму в потірі за шкалою А при мінім. швидкості                                                                                | Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiui                                                                                                 | L-Emissjonijonj Akustiki, ipezzati għal-frekwenza A fil-veloċità massima                                                                            | Levegőben mért A hangnyomásszint minimális fordulatszám                                                                                                                    | Emisee průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti                                                                                               | Emisee průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimálnej rýchlosti                                                                                              | Emisiile zvońne snage A ponderate la aer cu viteză minimă                                                                                                               | Emisja dźwięku przy przekroci minimalnej                                                                                                                                | Emisja zvońne snage A ponderane u zraku na minimalnoj brzini                                                                                                            | Emisja zvońne snage A ponderane u zraku na minimalnoj brzini                                                                                                            | Εκπομπή σταθμισμένης ηχητικής ισχύος Α στον άξονα Α στην ελάχιστη ταχύτητα                                                                                              | Minimum hizada havaladási A-ágrineli ses Guci Emisyonu                                                                                                                  | А-претеглена звоука моцност при изхрыжанні в атмасфері при мінімалній брзині                                                                                            | Пондерисана снага звоука емитованог кроз ваздух при минималној брзині                                                                                                   | Astú Cumhachta Fuaimne A-ualláthe ar an iosta leas                                                                                                                      |
| SPEmin  | 67                         | Рівень акустичного шуму в потірі за шкалою А при макс. швидкості                                                                                 | Garsinio slėgio lygis ore esant maksimaliam greičiui                                                                                                | L-Emissjonijonj Akustiki, ipezzati għal-frekwenza A fil-veloċità massima                                                                            | Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám                                                                                                                    | Emisee průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti                                                                                               | Emisee průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximálnej rýchlosti                                                                                              | Emisiile zvońne snage A ponderate la                                                                                                                                    | Emisja dźwięku przy przekroci intensywniej                                                                                                                              | Emisja zvońne snage A ponderane u zraku na intenzivnoj brzini                                                                                                           | Emisja zvońne snage A ponderane u zraku na intenzivnoj brzini                                                                                                           | Εκπομπή σταθμισμένης ηχητικής ισχύος Α στον άξονα Α στην εντονή ταχύτητα                                                                                                | Maximum hizada havaladási A-ágrineli ses Guci Emisyonu                                                                                                                  | А-претеглена звоука моцност при изхрыжанні в атмасфері при максималній брзині                                                                                           | Пондерисана снага звоука емитованог кроз ваздух при појачаној брзині                                                                                                    | Astú Cumhachta Fuaimne A-ualláthe ar an dianfhuas leas                                                                                                                  |
| SPEmax  | N/A                        | Рівень акустичного шуму в потірі за шкалою А при макс. швидкості                                                                                 | Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam greičiui                                                                                                | L-Emissjonijonj Akustiki, ipezzati għal-frekwenza A fil-veloċità massima                                                                            | Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám                                                                                                                    | Emisee průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti                                                                                               | Emisee průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximálnej rýchlosti                                                                                              | Emisiile zvońne snage A ponderate la                                                                                                                                    | Emisja dźwięku przy przekroci intensywniej                                                                                                                              | Emisja zvońne snage A ponderane u zraku na intenzivnoj brzini                                                                                                           | Emisja zvońne snage A ponderane u zraku na intenzivnoj brzini                                                                                                           | Εκπομπή σταθμισμένης ηχητικής ισχύος Α στον άξονα Α στην εντονή ταχύτητα                                                                                                | Maximum hizada havaladási A-ágrineli ses Guci Emisyonu                                                                                                                  | А-претеглена звоука моцност при изхрыжанні в атмасфері при максималній брзині                                                                                           | Пондерисана снага звоука емитованог кроз ваздух при појачаној брзині                                                                                                    | Astú Cumhachta Fuaimne A-ualláthe ar an dianfhuas leas                                                                                                                  |
| PO      | 0,0                        | Вт                                                                                                                                               | Вт                                                                                                                                                  | Вт                                                                                                                                                  | Вт                                                                                                                                                                         | Вт                                                                                                                                                                      | Вт                                                                                                                                                                      | Вт                                                                                                                                                                      | Вт                                                                                                                                                                      | Вт                                                                                                                                                                      | Вт                                                                                                                                                                      | Вт                                                                                                                                                                      | Вт                                                                                                                                                                      | Вт                                                                                                                                                                      | Вт                                                                                                                                                                      | Вт                                                                                                                                                                      |
| Ps      | N/A                        | Вт                                                                                                                                               | Вт                                                                                                                                                  | Вт                                                                                                                                                  | Вт                                                                                                                                                                         | Вт                                                                                                                                                                      | Вт                                                                                                                                                                      | Вт                                                                                                                                                                      | Вт                                                                                                                                                                      | Вт                                                                                                                                                                      | Вт                                                                                                                                                                      | Вт                                                                                                                                                                      | Вт                                                                                                                                                                      | Вт                                                                                                                                                                      | Вт                                                                                                                                                                      | Вт                                                                                                                                                                      |
| F       | 1,7                        | Додаткова інформація згідно з 66/2014                                                                                                            | Papildoma informacija pagal 66/2014                                                                                                                 | Informazzjoni Addizzjonali skont Nr 66/2014                                                                                                         | További információk a 66/2014 szert                                                                                                                                        | Doplnkové informace v souladu s normou 66/2014                                                                                                                          | Doplnkové informácie podľa 66/2014                                                                                                                                      | Informații suplimentare conform cu norma 66/2014                                                                                                                        | Informacje dodatkowe według 66/2014                                                                                                                                     | Informacije dodatkovke według 66/2014                                                                                                                                   | Dodatne informacije prema 66/2014                                                                                                                                       | Додатне информације према 66/2014                                                                                                                                       | Επιπλέον πληροφορίες βάσει 66/2014                                                                                                                                      | 66/2014-a göre ilave bilgi                                                                                                                                              | Додатна информација у складу са 66/2014                                                                                                                                 | Faisnéis Eithne de réir Uimh. 66/2014                                                                                                                                   |
| EELhood | 91,4                       | Коэффицит увеличения часу                                                                                                                        | Laiko padidėjimo faktoriai                                                                                                                          | Fattur ta' zieda fil-hin                                                                                                                            | Időnövelési együttható                                                                                                                                                     | Koeficient nárůsta v čase                                                                                                                                               | Koeficient zvýšenia času                                                                                                                                                | Coeficient de creștere a timpului                                                                                                                                       | Współczynnik wzrostu w czasie                                                                                                                                           | Koeficient povećanja vremena                                                                                                                                            | Koeficient podaljšanja časa                                                                                                                                             | Συντελεστής αύξησης χρόνου                                                                                                                                              | Sure atari faktori                                                                                                                                                      | Коэффициент на увеличение на времето                                                                                                                                    | Фактор временског пораста на времето                                                                                                                                    | Fachtóir méadaithe ama                                                                                                                                                  |
| Pbep    | 183                        | Индекс энергоефективности                                                                                                                        | Indeks energijos efektyvumo                                                                                                                         | Indici tal-Effiċjenza Enerġetika                                                                                                                    | Energiatahatékonyági mutató                                                                                                                                                | Ukazatel energetické účinnosti                                                                                                                                          | Indek energetické účinnosti                                                                                                                                             | Indice de eficiență energetică                                                                                                                                          | Wskaźnik wydajności energetycznej                                                                                                                                       | Indeks energetske učinkovitosti                                                                                                                                         | Indeks energetske učinkovitosti                                                                                                                                         | Αδίκτυς ενεργειακής απόδοσης                                                                                                                                            | Enerji Verimlilik İndeksi                                                                                                                                               | Индекс на енергијна ефикасност                                                                                                                                          | Индекс енергетске ефикасности                                                                                                                                           | Ímreáics Eifeachtúlachta Fuinnimh                                                                                                                                       |
| Qbep    | 310,0                      | Вымирная швидкості потоку повітря у тоці макс. КДК                                                                                               | Išmatuotas oro srauto santykis esant didžiausiam efektyvumo taškui                                                                                  | I-rata tal-fluss tal-arja ta' effiċjenza massima                                                                                                    | A legobb hatékonyág mellett mélt leghozam                                                                                                                                  | Protok vzduchu měřeny v bode nejvyšší účinnosti                                                                                                                         | Prietok vzduchu měrený v bode najlepšej účinnosti                                                                                                                       | Debit de aer măsurat în punctul de eficiență optimă                                                                                                                     | Przepływ powietrza mierzony w punkcie o najwyższej wydajności                                                                                                           | Dotok zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti                                                                                                                   | Dotok zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti                                                                                                                   | Ποσότητα αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης                                                                                                                   | En verimli noktada ölçülmüş hava akışı oranı                                                                                                                            | Измерено ваздушна напруга на тојачи на нај-висока ефикасност                                                                                                            | Мерени притисак ваздуха у тачки највеће ефикасности                                                                                                                     | Ráta aersreafa tohmaithe ag an pointe éifeachtúla is fearr                                                                                                              |
| Wbep    | 103,0                      | Ватт                                                                                                                                             | Ватт                                                                                                                                                | Ватт                                                                                                                                                | Ватт                                                                                                                                                                       | Ватт                                                                                                                                                                    | Ватт                                                                                                                                                                    | Ватт                                                                                                                                                                    | Ватт                                                                                                                                                                    | Ватт                                                                                                                                                                    | Ватт                                                                                                                                                                    | Ватт                                                                                                                                                                    | Ватт                                                                                                                                                                    | Ватт                                                                                                                                                                    | Ватт                                                                                                                                                                    | Ватт                                                                                                                                                                    |
| WL      | 8,0                        | Ватт                                                                                                                                             | Ватт                                                                                                                                                | Ватт                                                                                                                                                | Ватт                                                                                                                                                                       | Ватт                                                                                                                                                                    | Ватт                                                                                                                                                                    | Ватт                                                                                                                                                                    | Ватт                                                                                                                                                                    | Ватт                                                                                                                                                                    | Ватт                                                                                                                                                                    | Ватт                                                                                                                                                                    | Ватт                                                                                                                                                                    | Ватт                                                                                                                                                                    | Ватт                                                                                                                                                                    | Ватт                                                                                                                                                                    |
| Emiddle | 100                        | lux                                                                                                                                              | lux                                                                                                                                                 | lux                                                                                                                                                 | lux                                                                                                                                                                        | lux                                                                                                                                                                     | lux                                                                                                                                                                     | lux                                                                                                                                                                     | lux                                                                                                                                                                     | lux                                                                                                                                                                     | lux                                                                                                                                                                     | lux                                                                                                                                                                     | lux                                                                                                                                                                     | lux                                                                                                                                                                     | lux                                                                                                                                                                     | lux                                                                                                                                                                     |
| Lwa     | 67                         | дБА                                                                                                                                              | дБА                                                                                                                                                 | дБА                                                                                                                                                 | дБА                                                                                                                                                                        | дБА                                                                                                                                                                     | дБА                                                                                                                                                                     | дБА                                                                                                                                                                     | дБА                                                                                                                                                                     | дБА                                                                                                                                                                     | дБА                                                                                                                                                                     | дБА                                                                                                                                                                     | дБА                                                                                                                                                                     | дБА                                                                                                                                                                     | дБА                                                                                                                                                                     | дБА                                                                                                                                                                     |
| WL      |                            | Номінальна потужність системи освітлення                                                                                                         | Nominali apšvietimo sistemos galia                                                                                                                  | Il-luminazzjoni medja tas-sistema tal-tidwli                                                                                                        | A világítási rendszer névleges teljesítménye                                                                                                                               | Jmenovitý výkon systému osvětlení                                                                                                                                       | Nominálny výkon systému osvetlenia                                                                                                                                      | Pute nominala a sistemului de iluminat                                                                                                                                  | Moc znamionowa systemu oświetlenia                                                                                                                                      | Moć znamionowa systemu oświetlenia                                                                                                                                      | Moć znamionowa sistema osvetljave                                                                                                                                       | Μοχθιστική ισχύς του συστήματος φωτισμού                                                                                                                                | Aydınlama sisteminin güç seviyesi                                                                                                                                       | Номінальна потужність системи освітлення                                                                                                                                | Номінална снага система осветљавња                                                                                                                                      | Cumhacht annúilín an chdras solaishe                                                                                                                                    |
| Emiddle |                            | Средній рівень освітлення на поверхні плити                                                                                                      | Vidutinis viršydės paviršiaus apšvietimo lygis                                                                                                      | Il-luminazzjoni medja tas-sistema tal-tidwli fuq l-wieċ għal-isjir                                                                                  | A világítási rendszer átlagvilágítási a főzőlapon                                                                                                                          | Průměrné osvětlení systému osvětlení na varné plochy                                                                                                                    | Průmerné osvetlenie systému osvetlenia na varnej doske                                                                                                                  | Iluminare medie a sistemului de iluminat pe plită                                                                                                                       | Średnie oświetlenie systemu oświetlenia na powierzchni gotowania                                                                                                        | Šrednje oświetlenie sistema osvetljave na površini za kuhanje                                                                                                           | Prosječno osvjetljenje sistema osvetljave na kuhinjskoj površini                                                                                                        | Μοχθιστική ισχύς του συστήματος φωτισμού στην επιφάνεια του πιάτου                                                                                                      | Pismje alandna aydınlatma sisteminin ortalama aydınlama gücü                                                                                                            | Средно осветяване на осветелвателната система април повърхността на готвене                                                                                             | Средна јачина осветљавња на грејној површини                                                                                                                            | Méadúsolais an chdras solaishe ar an droimchea cósáiríocht                                                                                                              |
| Lwa     |                            | Рівень акустичного шуму при найбільшому значенні                                                                                                 | Garsinio galios lygis esant didžiausiam efektyvumo taškui                                                                                           | L-Emissjonijonj Akustiki, ipezzati għal-frekwenza A fil-veloċità massima                                                                            | Hangnyomásszint maximális beállítással                                                                                                                                     | Hladina akustického výkonu při maximální nastavení                                                                                                                      | Hladina akustického výkonu pri maximálnej nastavení                                                                                                                     | Nivel de putere sonoră la setare maximă                                                                                                                                 | Poziom dźwięku przy użyciu maksymalnym                                                                                                                                  | Zalecenia dźwięku przy użyciu maksymalnym                                                                                                                               | Preporučeno zvońno snage na maksimalnoj postavki                                                                                                                        | Τρόπος ηχητικής ισχύος στην ηχητική πύλη                                                                                                                                | En yuksak aydala ses gücü seviyesi                                                                                                                                      | Ниво на звоука моцност при нај-високој настрій                                                                                                                          | Ниво звучне снаге при највишој брзини                                                                                                                                   | Astú Cumhachta Fuaimne A-ualláthe ar an iosta leas                                                                                                                      |
| PO      |                            | ПОРАДИ ШОБ НЕЕРГОЕФЕКТИВЕН                                                                                                                       | ENERGIJOS SUVARTOJIMAS TAIŠKAI                                                                                                                      | SUGĠERIMENTI GħAL IŻJIR KORETT GħAL IŻJIR                                                                                                           | ENERGIATAKÁRÉKÖSSÁGI TANÁCSOK                                                                                                                                              | RADY PRO ENERGETICKOU ÚSPORU                                                                                                                                            | OPOROČENIA NA ÚSPORU ENERGIE                                                                                                                                            | RECOMANDĂRI PENTRU REDUCEREA CONSUMULUI DE ENERGIE                                                                                                                      | ZALECENIA DOTYCZĄCE OŚCZĘDNOŚCI ENERGETYCZNEJ                                                                                                                           | SAVJETI ZA ENERGETSKO UŠTEDU                                                                                                                                            | PRIPORUČAJE ZA VARNIŠČANJE ZE ENERGIJE                                                                                                                                  | ΕΥΣΩΒΟΥΛΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΟΙΚΟΝΟΜΗΣΗ ΤΗΣ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ                                                                                                                             | ENENERJIS KONSERVACIJA TAVSIYELARI                                                                                                                                      | ENERJISIN VYKUPAS TAVSIYELARI                                                                                                                                           | СВЕТЫ ЗА ІШЕДЖІН ІШЕДЖІН                                                                                                                                                | MOLTAÍ LE HAGHAIDH USÁID CHÉADH D'PHONN                                                                                                                                 |
| PO      |                            | На початку приготування випаку на мінімальній швидкості, щоб контролювати валопу та поновити запаси газу кепарти та поновити запаси газу кепарти | 1) На початку приготування випаку на мінімальній швидкості, щоб контролювати валопу та поновити запаси газу кепарти та поновити запаси газу кепарти | 1) На початку приготування випаку на мінімальній швидкості, щоб контролювати валопу та поновити запаси газу кепарти та поновити запаси газу кепарти | 1) Na kezdetben megkezdésnél a legkiseb sebességgel kezdje a főzést, hogy ellenőrizze a gázteljesítményt és a konyhai gázteljesítményt a konyhai gázteljesítmény ellenében | 1) Kezdetben megkezdésnél a legkiseb sebességgel kezdje a főzést, hogy ellenőrizze a gázteljesítményt és a konyhai gázteljesítményt a konyhai gázteljesítmény ellenében | 1) Kezdetben megkezdésnél a legkiseb sebességgel kezdje a főzést, hogy ellenőrizze a gázteljesítményt és a konyhai gázteljesítményt a konyhai gázteljesítmény ellenében | 1) Kezdetben megkezdésnél a legkiseb sebességgel kezdje a főzést, hogy ellenőrizze a gázteljesítményt és a konyhai gázteljesítményt a konyhai gázteljesítmény ellenében | 1) Kezdetben megkezdésnél a legkiseb sebességgel kezdje a főzést, hogy ellenőrizze a gázteljesítményt és a konyhai gázteljesítményt a konyhai gázteljesítmény ellenében | 1) Kezdetben megkezdésnél a legkiseb sebességgel kezdje a főzést, hogy ellenőrizze a gázteljesítményt és a konyhai gázteljesítményt a konyhai gázteljesítmény ellenében | 1) Kezdetben megkezdésnél a legkiseb sebességgel kezdje a főzést, hogy ellenőrizze a gázteljesítményt és a konyhai gázteljesítményt a konyhai gázteljesítmény ellenében | 1) Kezdetben megkezdésnél a legkiseb sebességgel kezdje a főzést, hogy ellenőrizze a gázteljesítményt és a konyhai gázteljesítményt a konyhai gázteljesítmény ellenében | 1) Kezdetben megkezdésnél a legkiseb sebességgel kezdje a főzést, hogy ellenőrizze a gázteljesítményt és a konyhai gázteljesítményt a konyhai gázteljesítmény ellenében | 1) Kezdetben megkezdésnél a legkiseb sebességgel kezdje a főzést, hogy ellenőrizze a gázteljesítményt és a konyhai gázteljesítményt a konyhai gázteljesítmény ellenében | 1) Kezdetben megkezdésnél a legkiseb sebességgel kezdje a főzést, hogy ellenőrizze a gázteljesítményt és a konyhai gázteljesítményt a konyhai gázteljesítmény ellenében | 1) Kezdetben megkezdésnél a legkiseb sebességgel kezdje a főzést, hogy ellenőrizze a gázteljesítményt és a konyhai gázteljesítményt a konyhai gázteljesítmény ellenében |